Porównanie tłumaczeń Rodzaju 43:3

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wtedy powiedział do niego Juda: Człowiek ten wyraźnie nam oświadczył:\* (Nawet) nie zobaczycie mojej twarzy, jeśli zabraknie z wami waszego brata.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) wyraźnie nam oświadczył, הָעֵד הֵעִדּבָנּו , lub: wyraźnie nam poradził l. wyraźnie nas przestrzegł. [↑](#footnote-ref-2)